VERORDENING (EEG) Nr. 1050/69 VAN DE COMMISSIE

van 5 juni 1969

houdende vaststelling van de heffingen bij de invoer van kalveren en volwassen runderen en van ander dan bevroren vlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees (1), inzonderheid op artikel 10, lid 6, en artikel 12, lid 6,

Overwegende dat de heffingen welke van toepassing zijn bij de invoer van kalveren en volwassen runderen en van ander dan bevroren vlees vastgesteld zijn bij Verordening (EEG) nr. 861/69 (2) en alle latere verordeningen die deze hebben gewijzigd ;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening (EEG) nr. 861/69 uiteengezette regelen en bepalingen op de gegevens en noteringen waarvan de Commissie kennis heeft gehad, leidt tot het wijzigen van de thans van kracht zijnde heffingen, zoals aangegeven in de bijlagen van de onderhavige verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De in de artikelen 10 en 12 van Verordening (EEG) nr. 805/68 bedoelde heffingen worden vastgesteld op de wijze, zoals aangegeven in de bijlagen van de onderhavige verordening.

Artikel 2

De produkten van de posten 02.01 A II a) 1 aa) en 02.01 A II a) 1 bb), met uitzondering van hele en halve volwassen runderen, zijn die welke overeenstemmen met de in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 1025/68 (3), gewijzigd door Verordening (EEG) nr. 642/69 (4), bedoelde definities.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 9 juni 1969.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 5 juni 1969.

Voor de Commissie

De Vice-Voorzitter

S. L. MANSHOLT

(1) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 24
(2) PB nr. L 111 van 9. 5. 1969, blz. 19.
(3) PB nr. L 174 van 23. 7. 1968, blz. 9
(4) PB nr. L 83 van 4. 4. 1969, blz. 16.

BIJLAGE I

Heffingen, die vanaf 9 juni 1969 van toepassing zijn bij invoer uit derde landen met uitzondering van Argentinië, Uruguay, Zweden en Noorwegen

Nummer van het tarief	Omschrijving	Bedrag in R.E./100 kg
		Levend gewicht
01.02	Levende runderen, buffels daaronder begrepen :	
	A. huisdieren :	
	II. andere :	
	a) kalveren	0 (b)
	b) andere :	
	1. slachtkoeien, bestemd om onmiddellijk te worden geslacht en waarvan het vlees bestemd is voor industriële verwerking (a)	0
	2. overige	5,809 (b)
		Nettogewicht
02.01	Vlees en eetbare slachtafvallen, van de dieren bedoeld bij de posten 01.01 tot en met 01.04, vers, gekoeld of bevroren :	
	A. vlees :	
	II. van runderen :	
	a) van huisdieren :	
	1. vers of gekoeld :	
	aa) van kalveren :	
	11. hele dieren en halve dieren	0
	22. voorvoeten en voorspannen	0
	33. achtervoeten en achterspannen	0
	bb) van volwassen runderen :	
	11. hele dieren, halve dieren en zogenoemde „compensated quarters"	11,037
	22. voorvoeten	11,037
	33. achtervoeten	13,245
	cc) andere aanbiedingsvormen van vlees van kalveren en van volwassen runderen :	
	11. delen, met been	16,556
	22. delen, zonder been	18,937
02.06	Vlees en eetbare slachtafvallen van alle soorten (met uitzondering van levers van pluimvee), gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt :	
	C. ander :	
	I. van runderen (huisdieren) :	
	a) vlees :	
	1. met been	16,556
	2. zonder been	18,937

(a) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarden en bepalingen, vast te stellen door de bevoegde autoriteiten, evenals aan de bijzondere voorwaarden die momenteel van toepassing zijn op koeien die worden ingevoerd in het kader van de bilaterale overeenkomst betreffende vee bestemd voor de vleesverwerkende industrie tussen de Europese Economische Gemeenschap en Denemarken.

(b) De heffing die van toepassing is op deze produkten, die worden ingevoerd onder de voorwaarden voorzien in artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van 27 juni 1968 en in de bepalingen die genomen zijn om dit artikel toe te passen, wordt overeenkomstig deze bepalingen terugbetaald of niet opgelegd.

BIJLAGE II

Heffingen, die vanaf 9 juni 1969 van toepassing zijn bij invoer uit Argentinië, Uruguay, Zweden en Noorwegen

Nummer van het tarief	Omschrijving	Bedrag in R.E./100 kg
		Levend gewicht
01.02	Levende runderen, buffels daaronder begrepen :	
	A. huisdieren :	
	II. andere :	
	a) kalveren	0 (b)
	b) andere :	
	2. overige	12,790 (b)
		Nettogewicht
02.01	Vlees en eetbare slachtafvallen, van de dieren bedoeld bij de posten 01.01 tot en met 01.04, vers, gekoeld of bevroren :	
	A. vlees :	
	II. van runderen :	
	a) van huisdieren :	
	1. vers of gekoeld :	
	aa) van kalveren :	
	11. hele dieren en halve dieren	0
	22. voorvoeten en voorspannen	0
	33. achtervoeten en achterspannen	0
	bb) van volwassen runderen :	
	11. hele dieren, halve dieren en zogenoemde „compensated quarters"	24,301
	22. voorvoeten	24,301
	33. achtervoeten	29,161
	cc) andere aanbiedingsvormen van vlees van kalveren en van volwassen runderen :	
	11. delen, met been	36,452
	22. delen, zonder been	41,695
02.06	Vlees en eetbare slachtafvallen van alle soorten (met uitzondering van levers van pluimvee), gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt :	
	C. ander :	
	I. van runderen (huisdieren) :	
	a) vlees :	
	1. met been	36,452
	2. zonder been	41,695

(b) De heffing die van toepassing is op deze produkten, die worden ingevoerd onder de voorwaarden voorzien in artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van 27 juni 1968 en in de bepalingen die genomen zijn om dit artikel toe te passen, wordt overeenkomstig deze bepalingen terugbetaald of niet opgelegd.